NIEDERSCHRIFT

PART

Öffentliche Sitzung

Gremium: Partnerschaftsbeirat

Datum: Mittwoch, 29.03.2023

Uhrzeit: 16:10 Uhr - 16:55 Uhr

Ort: Raum B 129, Haus der StädteRegion Aachen, Zollernstraße 10, 52070

Aachen

Anwesend waren:

A) Mitglieder:

Herr Markus Terodde Dez. V

Frau Susanne Lauffs

Herr Björn Bock SRTM

Frau Angelika Botz SRTM

Herr Horst Herberg sB

Frau Janine Köster SRTM

Herr Werner Krickel SRTM

Herr Rainer Mertens sB

Herr Peter Timmermanns SRTM

Abwesende:

Frau Ursula Etschenberg

- entschuldigt -

Frau Margarita Linker BSV

- entschuldigt -

B) Verwaltung:

Monika Lulinski

Herr Terodde eröffnete um 16:10 Uhr die öffentliche Sitzung des Partnerschaftsbeirates, begrüßte die Anwesenden und stellte fest, dass der Partnerschaftsbeirat ordnungsgemäß einberufen worden und beschlussfähig war.

Anschließend beschloss der Partnerschaftsbeirat einstimmig folgende

TAGESORDNUNG

A) Öffentliche Sitzung

1.	Städtepartnerschaft mit einer Region in der Ukraine;	2023/0018
	Solidaritätspartnerschaft mit dem Kreis Lemberg	
2.	Städtepartnerschaftsarbeit; Jahresplanung 2023	2023/0136
3.	Drei-Länder-Fest in Plombières	2023/0137
4.	Bürgerfahrt 2023 in den Partnerkreis Riesengebirge	2023/0138
5.	Anfragen und Mitteilungen	

Zu Punkt 1. der Tagesordnung:

Städtepartnerschaft mit einer Region in der Ukraine; Solidaritätspartnerschaft mit dem Kreis Lemberg

Herr Terodde erläuterte den aktuellen Sachstand zu Gründung einer Solidaritätspartnerschaft mit einer Region in der Ukraine. Er erläuterte, dass im Rahmen der Euregio Wirtschaftsschau Gespräche mit den Vertreten des Kreises Riesengebirge aus Polen stattfanden, die den Kontakt zu dem Kreis Lemberg in der Ukraine aufgebaut haben. Der Kontaktaufbau und weitere Abstimmungen zur Gründung einer Partnerschaft sollen zunächst über die polnischen Partner laufen. Ein direkter Kontakt soll im Anschluss erfolgen.

Die Partnerschaftsbeiratsmitglieder befürworteten die Bemühungen zur Gründung einer Solidaritätspartnerschaft und baten darum, über das weitere Vorgehen und die Organisation der Oktoberdelegation informiert zu werden.

Beschluss:

Der Partnerschaftsbeirat empfahl dem Städteregionstag, folgende Entscheidung zu treffen:

"Der Städteregionstag begrüßt die Aktivitäten der Verwaltung und beschließt eine Solidaritätspartnerschaft mit dem Kreis Lemberg (Ukraine) auf Grundlage der vorliegenden Absichtserklärung und der Solidaritätspartnerschaftsabkommen in enger Kooperation mit dem Partnerkreis Riesengebirge (Polen)."

Zu Punkt 2. der Tagesordnung:

Städtepartnerschaftsarbeit; Jahresplanung 2023

Frau Lulinski erläuterte den aktuellen Stand der Jahresplanung für die Städtepartnerschaftsarbeit 2023 und wies darauf hin, dass die geplanten Programmpunkte im Rahmen Arbeitsgespräche bei dem Besuch der polnischen Partner zu Euregio Wirtschaftsschau abgestimmt wurden.

Aufgrund von Terminkollision wird die Verwaltung gebeten, die Dezemberdelegation in den Partnerkreis Riesengebirge auf das Wochenende 15.–18.12.2023 zu verlegen.

Beschluss:

Der Partnerschaftsbeirat beschloss die vorliegende Jahresplanung der Partnerschaftsarbeit 2023.

Zu Punkt 3. der Tagesordnung:

Drei-Länder-Fest in Plombières

Herr Terodde informierte die Beiratsmitglieder über das bevorstehende Drei-Länder-Fest, das in Zusammenarbeit mit der EMR und der AG Charlemagne in der französischsprachigen Grenzgemeinde Plombières am 13.05.2023 umgesetzt wird. Die Beiratsmitglieder nahmen die Ausführungen zur Kenntnis und begrüßten die Umsetzung eines Bürgerfestes mit und für die Bürger_innen der Region.

Zu Punkt 4. der Tagesordnung:

Bürgerfahrt 2023 in den Partnerkreis Riesengebirge

Frau Lulinski informierte die Beiratsmitglieder über den aktuellen Sachstand zur Umsetzung der Bürgerfahrt in den Partnerkreis Riesengebirge.

Herr Terodde ergänzte, dass aufgrund aktuellen Entwicklung der Energiepreise und deren Auswirkungen der Preis für die Bürgerfahrt bezahlbar bleiben müsse.

Die Beiratsmitglieder begrüßten die Umsetzung der Bürgerfahrt und baten um weitere Informationen zum Umsetzungsstand.

Beschluss:

Der Partnerschaftsbeirat sprach sich dafür aus, im Herbst 2023 eine Bürgerfahrt in

den Partnerkreis Riesengebirge in Kooperation mit einem Reiseunternehmen

durchzuführen.

Zu Punkt 5. der Tagesordnung:

Anfragen und Mitteilungen

Herr Herberg informierte die Beiratsmitglieder über die Auflösung des Vereins

Polnisch-Deutsche Freundeskreis e.V.

Herr Bock informierte die Beiratsmitglieder, dass er den Partnerschaftsbeirat

verlassen werde. Seine Nachfolge übernimmt die Frau Natalie Stercken.

Herr Terodde bedankte sich im Namen der Beiratsmitglieder und der Verwaltung für

die jahrelange Mitwirkung und wünschte Herrn Bock alles Gute für seine Zukunft.

Da keine Wortmeldungen vorlagen, schloss Herr Terodde die öffentliche Sitzung um

16:55 Uhr.

gez.: Terodde

Ausschussvorsitzende Person

gez.: Lulinski

Schriftführung

Seite: 4/4